

ИНФОРМАЦИЯ ЗА ПАЦИЕНТИ

в съответствие с Регламент на ЕС 2016/679 (Общ регламент относно защитата на данните)

ИМЕ

ФАМИЛИЯ

EMERGENCY – Поддръжка в живота за жертви на гражданска война ONG ONLUS, със седалище на Santa Croce 19, 20122 Milano, като контролен орган на обработването на лични данни в лицето на своя председател и правен представител за момента, може да придобива следната лична информация от лица, които посещават здравните заведения за лечение, консултиране и/или психологическа подкрепа и/или психотерапия и административна помощ:

- общи лични данни (име, фамилия, дата и място на раждане, пол, адрес, телефонен номер, състояние по отношение на италианската държава и т.н.) за своята база данни с обща информация (обща данни);

- лични здравни данни (специфични данни) за клиничното досие, което съдържа всички лични и клинични подробности за пациента по отношение на всяко клинично събитие. Тези здравни данни могат също да включват предходни клинични събития, преживяни от пациента, дори да се отнасят до патологии, несвързани с конкретното клинично събитие, за което се лекува пациентът, с цел подобряване на лечението, осигурявано от съответния здравен персонал (електронно здравно досие).

Тази информация може да бъде достъпвана в съответствие със закона, ако е необходимо, за да бъдат опазени трети лица или общността.

- лични данни, отнасящи се до определени типове здравеопазване, покрито от специфични инструкции, защитаващи личните данни и достойнството на пациента, осигурявано: (i) на серопозитивни лица; (ii) на лица, използващи наркотици, психотропни медикаменти или алкохол; (iii) на жени, подложени на доброволен аборт или избрали да родят анонимно; (iv) след сексуално насилие или педофилия или от клиници за семейно планиране (данните подлежат на по-голяма защита);

- лични данни, свързани с личното/семейно положение в Италия (работа, гражданско състояние, брой деца и т.н.) за своята база данни със социологична информация (социологични данни)

- лични данни и информация за живота и емоционалното състояние в контекста само на консултиране / или психологическа подкрепа и/или психотерапевтични дейности;

в контекста на договорни отношения въпреки отсъствието на обвинения за бенефициента.

Предоставянето на лични данни е незадължително. Обаче неосигуряването на такава информация или последващо оттегляне на съгласието за нейното обработване ще предотврати изцяло или отчасти описаните по-горе операции.

По-конкретно предоставянето на лечение и административна помощ от EMERGENCY подлежи на получаването на определен минимум от общи данни (име, фамилия, пол, дата на раждане и националност), за да се идентифицира клиничното досие и електронното здравно досие на съответното лице. EMERGENCY не извършва никакви проверки или потвърждаване на тези данни. Предоставянето на неточни или непълни данни или цялостното отсъствие на такава информация може да направи невъзможно за EMERGENCY или всякакви други лечебни заведения, към които пациентът може да бъде насочен, да удовлетворят необходимостта от лечение или административна помощ.

Неосигуряването от страна на пациента на специфични лични данни, отнасящи се до минали или настоящи патологии или настоящото здравно състояние, може да предотврати правилното диагностициране, предписване на необходимото лечение и предоставянето на лечение и здравна помощ от всякакви трети страни, към които пациентът може да бъде насочен от EMERGENCY.

Неосигуряването на социологични данни ще предотврати необходимия анализ за мониторинг в интерес на обществото на състоянието на пациенти, които посещават лечебните центрове на EMERGENCY, и ще предотврати насочването на пациента към други служби за социални услуги, точно

както и неосигуряването на необходимите данни за психологически или психотерапевтични грижи ще предотврати облагодетелстването на пациента от тези услуги.

Неосигуряването на съгласие за обработването на данни, съдържащи се в електронното здравно досие не изключва достъпа до конкретното необходимо медицинско лечение;

Събраните лични данни се обработват, както ръчно, така и посредством електронно оборудване, за да бъдат извършени всички необходими операции след придобиването им:

регистриране, картокиране, организиране, класифициране, предаване, изтриване и в края на обработването унищожаване.

Събраните лични данни могат да станат известни единствено на:

(i) персонал, конкретно оторизиран да предоставя лечение (лекари, медицински сестри, социални работници, включително с цел прехвърляне на пациентите в лечебни заведения на националното здравеопазване и, с ограничен достъп до стриктно необходимите клинични данни, психолози в контекста на терапевтичното лечение, съгласувано с пациента) в безопасна среда и в съответствие с предпазните мерки, предвидени от регламентите, които регулират обработването на лични данни (ii) трети страни, оторизирани от EMERGENCY да обработват личните данни за конкретни цели с проследимост на достъпа от страна на всеки оператор.

Без ущърб на забраната за публикуване и разпространение личните данни могат да бъдат предавани на други лечебни заведения за предоставянето на лечение на пациента и за свързаните с това административни цели или за предоставянето на социална помощ или, на последно място, на трети страни за целите, позволени от закона.

Диагностични доклади могат да бъдат събирани от лице различно от пациента, при условие че то разполага с писмено пълномощие от съответното лице и свързаните с това документи се съдържат в запечатан плик.

Личните данни се обработват за административни цели след предоставянето на помощ или директно, или чрез други лечебни заведения на здравеопазването, за консултиране и/или психологическа подкрепа и/или психотерапевтични дейности, ако е приложимо, и за предоставянето на административна помощ (културно посредничество и напътствия за лечебните заведения на националното здравеопазване и други социални услуги) на съответното лице при поискване.

Специфичните и социологични лични данни могат също да бъдат използвани в анонимна форма за целите на (a) епидемиологичен и клинично-диагностичен анализ и (b) за извършване на проучвания и анализи на дългосрочното състояние на пациенти, които посещават лечебните центрове на EMERGENCY.

Събраните лични данни ще бъдат съхранявани за времето, необходимо за изпълнение на горепосочените цели и, във всеки случай, за максималния позволен от закона период за законова защита или изискванията за съхраняване на здравни данни.

Пациентът може да упражнява правата, посочени в Член 15 на GDPR, а именно:

a) да има достъп до личните данни, които се отнасят до него или нея; b) да получава поправки или изтриване на тези данни или ограничаване на обработването на данни, свързани с него или нея; c) да възразява срещу такава обработване; d) да оттегля съгласието си; e) да подава жалби до надзорните власти ("Гарантиране на личните данни"). За тази цел има възможност за свързване с управлението или в писмен вид на горепосочения адрес, или по имейл на:

• Alessandro Bertani, Обработване на данни: privacy@emergency.it;
• Nicola Tarantino, Надзор управление на данни: dpo@emergency.it.

Потвърждавам получаването на горепосочената информация относно обработването на лични данни и в тази връзка аз:

- давам съгласие не давам съгласие за обработването на специфични лични данни;
- давам съгласие не давам съгласие за обработването на специфични лични данни за създаването на електронно здравно досие;
- давам съгласие не давам съгласие за обработването на лични данни за консултиране и/или психологическа подкрепа и/или психотерапевтични дейности;
- давам съгласие не давам съгласие за обработването на лични данни, подлежащи на по-голяма защита;
- давам съгласие не давам съгласие за предаването на специфични лични данни на трети страни за горепосочените цели;
- давам съгласие не давам съгласие за обработването на лични данни, подлежащи на по-голяма защита, на трети страни за горепосочените цели.

Място _____ Подпис на заинтересованото лице _____

Дата _____ Подпис на родител или настойник* _____

*посочете име и фамилия, дата и място на раждане, семейна връзка с непълнолетното лице и приложете документ, потвърждаващ тази връзка



EMERGENCY